

SÉNAT DE BELGIQUE.

SESSION DE 1883-1884.

Projet de Loi concernant des Crédits supplémentaires et des Transferts au Budget de l'exercice 1883.

*(Voir les n^{os} 148, 170, 173, 198 et 217, session de 1883-1884, de la
Chambre des Représentants.)*

LÉOPOLD II, ROI DES BELGES,

A tous présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Crédits supplémentaires au Budget de l'exercice 1883.

(DÉPENSES ORDINAIRES).

ARTICLE PREMIER.

Il est ouvert aux Ministres, pour être rattachés aux Budgets de l'exercice 1883, des crédits supplémentaires montant à la somme de fr. 3,213,652-04, pour le paiement de créances se rapportant à des exercices périmés de 1879 et antérieurs et aux exercices clos de 1880, 1881 et 1882, ainsi que pour couvrir des dépenses de l'exercice 1883.

Ces crédits sont répartis conformément au tableau annexé à la présente loi, par ministères et par services, de la manière suivante :

Dette publique.	fr.	1,280,000	»
Ministère de la Justice.		31,663	42
Id. de l'Intérieur		625,667	58
Id. de l'Instruction publique.		49,700	»
Id. des Travaux publics		493,060	57
Id. de la Guerre.		685,000	»
Id. des Finances.		42,642	54
Non-Valeurs et Remboursements.		5,917	93
Total.	fr.	3,213,652	04

(2)

ART. 2.

Les crédits supplémentaires ci-dessus mentionnés seront couverts au moyen des ressources ordinaires du Trésor.

Transferts de crédits au Budget de l'exercice 1883.

ART. 3.

Sur les crédits ouverts au Budget du Ministère de la Guerre pour l'exercice 1883, il est fait diminution d'une somme de 133,000 francs, qui se répartit ainsi qu'il suit :

Art. 6. — Traitement de l'Etat-major général . . .	fr.	80,000	»
Art. 8. — Traitement du service de l'Intendance . . .		5,000	»
Art. 16. — Traitement et solde du bataillon d'administration.		15,000	»
Art. 17. — Personnel de l'Académie militaire . . .		6,000	»
Art. 30. — Traitements divers et honoraires . . .		24,000	»
Art. 31. — Frais de représentation . . .		3,000	»
Total. . . .	fr.	133,000	»

ART. 4.

Les crédits ouverts au Budget du Ministère de la Guerre, pour l'exercice 1883, sont augmentés à concurrence de la somme de 133,000 francs, mentionnée à l'article 3 ci-dessus, qui se répartit comme il suit :

Art. 4. — Matériel de l'administration centrale . . .	fr.	10,000	»
Art. 11. — Service pharmaceutique . . .		33,000	»
Art. 28. — Chauffage et éclairage des corps de garde, etc.		58,000	»
Art. 33. — Dépenses imprévues . . .		32,000	»
Total. . . .	fr.	133,000	»

ART. 5.

La présente loi sera exécutoire le jour de sa publication au *Moniteur*.

Bruxelles, le 17 mai 1884.

Les Secrétaires,

(Signé) : LÉON D'ANDRIMONT,
HIPP. CALLIER.

Le Président de la Chambre

des Représentants,
(Signé) : J. DESCAMPS.

BUDGET DE L'EXERCICE 1883.

CRÉDITS SUPPLÉMENTAIRES.

TABLEAU DE RÉPARTITION DES CRÉDITS SUPPLÉMENTAIRES
ENTRE LES DÉPARTEMENTS ET SERVICES.

Tableau, par Ministères et par services, des crédits supplémentaires accordés, sur l'exercice 1883, pour le paiement de créances se rapportant à des exercices périmés (1879 et antérieurs), et à des exercices clos (1880, 1881 et 1882), ainsi que pour couvrir des dépenses de l'exercice 1883.

BUDGET DE L'EXERCICE 1883.				MINISTÈRES ET SERVICES.	MONTANT des crédits supplémentaires se rapportant à des dépenses		TOTAL par ARTICLE.
CHAPITRES		ARTICLES			des exercices 1882 et antérieurs.	de l'exercice 1883.	
anciens	nouveaux	anciens	nouveaux				
				Dette publique.			
I.	"	8	"	Intérêts et frais de capitaux nécessaires à l'effet de pourvoir aux dépenses sur ressources extraordinaires à effectuer pendant l'année	"	1,280,000	1,280,000 "
				TOTAL pour le service de la dette publique.	"	1,280,000	1,280,000 "
				Ministère de la Justice.			
X.	"	47	"	Prisons. — Personnel	"	14,163 42	14,163 42
"	XIII.	"	58	Frais de justice en matière criminelle, correctionnelle et de police (exercices périmés et clos)	1,500	"	1,500 "
"	Id.	"	59	Frais d'entretien et de transport d'indi- gents étrangers ou dont le domicile de secours est inconnu (exercices périmés et clos).	16,000	"	16,000 "
				TOTAL pour le Ministère de la Justice. .	17,500	14,163 42	31,663 42
				Ministère de l'Intérieur.			
I.	"	5	"	Honoraires des avocats du Département.	"	300	300 "
IV.	"	14	"	Frais de route et de tournées, etc. . .	"	3,500	3,500 "
Id.	"	45	"	Revision des listes électorales.	"	9,500	9,500 "
V.	"	18	"	Indemnités aux membres civils des con- seils de milice, etc.	"	10,000	10,000 "
VII.	"	24	"	Tir national. — Frais des concours extra- ordinaires qui ont eu lieu à l'occasion du 25 ^m e anniversaire de l'institution du Tir national	"	10,000	10,000 "
XIV.	"	55	"	Observatoire royal.	"	18,900	18,900 "
XV.	"	77	"	Commission royale des monuments . .	"	2,870	2,870 "
XVII.	"	114	"	Travaux d'entretien ordinaire et extra- ordinaire et dépenses d'administra- tion des ports, côtes, phares et fanaux	"	60,000	60,000 "
XIX.	"	136	"	Commission de revision des règlements miniers. Frais de route et de séjour, impressions, expériences, etc. . . .	"	650	650 "

BUDGET DE L'EXERCICE 1883.				MINISTÈRES ET SERVICES.	MONTANT des crédits supplémentaires se rapportant à des dépenses		TOTAL par ARTICLE.
CHAPITRES		ARTICLES			des exercices 1882 et antérieurs.	de l'exercice 1883.	
anciens	nouveaux	anciens	nouveaux				
				Ministère de l'Intérieur (suite).			
XXI.	»	142	»	Participation de la Belgique à l'Exposition internationale d'Amsterdam.	»	26,450 »	26,450 »
XXII.	»	144	»	Dépenses imprévues non libellées au Budget.	»	2,190 »	2,190 »
»	XXIII	»	145	Routes. — Travaux d'entretien (exercices périmés et clos)	1,053 91	»	1,053 91
»	Id.	»	146	Canaux et rivières. — Travaux d'entretien. (Exercices clos)	215,000 »	»	215,000 »
»	Id.	»	147	Canal de Charleroi. — Travaux d'amélioration. (Exercice clos)	6,615 70	»	6,615 70
»	Id.	»	148	Canal de dérivation de la Lys. — Travaux d'amélioration. (Exercices clos)	86 89	»	86 89
»	Id.	»	149	Dendre. — Travaux d'amélioration. (Exercices clos)	227 22	»	227 22
»	Id.	»	150	Plantations nouvelles. — Travaux d'amélioration. (Exercice 1882, clos).	3 39	»	3 39
»	Id.	»	151	Ports et côtes. — Travaux d'entretien. (Exercice 1878, périmé).	5,772 27	»	5,772 27
»	Id.	»	152	Phares et fanaux. — Travaux d'amélioration. (Exercice 1882, clos).	41,811 70	»	41,811 70
»	Id.	»	153	Frais d'études et d'adjudications, etc. (Exercice 1881, clos)	511 40	»	511 40
»	XXIV	»	154	Exposition internationale des produits de l'industrie instituée à Santiago du Chili en 1875. (Exercice périmé.) Dépenses relatives à cette exposition	50,000 »	»	50,000 »
»	Id.	»	155	Dépenses arriérées relatives au service de la milice se rapportant aux exercices clos de 1881 et 1882	107 »	»	107 »
»	Id.	»	156	Revision des listes électorales. — Exécution des articles 66 et 92 des lois électorales coordonnées. (Exercice 1882, clos)	118 10	»	118 10
»	Id.	»	157	Frais des examens de capacité électorale de la session de 1883.	»	160,000 »	160,000 »
TOTAL pour le Ministère de l'Intérieur .					321,307 58	304,360 »	625,667 58
Ministère de l'Instruction publique.							
III.	»	25	»	Enseignement moyen. — Juries d'examen.	»	16,700 »	16,700 »
IV.	»	37	»	Personnel des écoles normales et des sections normales de l'État, etc.	»	24,000 »	24,000 »
»	VI	»	43	Caisse des veuves et orphelins des professeurs, fonctionnaires et employés de l'ordre administratif et enseignant du Ministère de l'Instruction publique.	»	9,000 »	9,000 »
TOTAL pour le Ministère de l'Inst. publ.					»	49,700 »	49,700 »

BUDGET DE L'EXERCICE 1883.				MINISTÈRES ET SERVICES.	MONTANT des crédits supplémentaires se rapportant à des dépenses		TOTAL par ARTICLE.
CHAPITRES		ARTICLES			des exercices 1882 et antérieurs.	de l'exercice 1883.	
anciens	nouveaux	anciens	nouveaux				
				Ministère des Travaux publics.			
II.	»	25	»	Transports. — Frais d'exploitation . fr.	»	200,000 »	200,000 »
III.	»	32	»	Postes et télégraphes. — Services com- muns. — Salaires	»	2,000 »	2,000 »
Id.	»	41	»	Télégraphes. — Salaires	»	17,600 »	17,600 »
VII.	»	51	»	Pensions. — Premier terme	»	1,500 »	1,500 »
IX.	»	53	»	Dépenses imprévues	»	149,961 90	149,961 90
»	X.	»	54	Honoraires des avocats	284 »	»	284 »
»	Id.	»	55	Chemin de fer. — Transports. — Pertes et avaries.	120,000 »	»	120,000 »
»	Id.	»	56	Postes. — Matériel.	518 69	»	518 69
»	Id.	»	57	Télégraphes. — Entretien.	290 93	»	290 93
»	Id.	»	57 ^{bis}	Pensions. — Premier terme	131 25	»	131 25
»	Id.	»	58	Dépenses imprévues	773 80	»	773 80
				TOTAL pour le Ministère des Travaux publics. fr.	121,998 67	371,061 90	493,060 57
				Ministère de la Guerre.			
III.	»	10	»	Nourriture et habillement des malades ; entretien des hôpitaux fr.	»	31,000 »	31,000 »
IV.	»	12	»	Traitement et solde des troupes d'infan- terie	»	595,000 »	595,000 »
VIII.	»	26	»	Frais de route et de séjour.	»	21,000 »	21,000 »
Id.	»	27	»	Transports généraux	»	17,000 »	17,000 »
X.	»	32	»	Pensions et secours	»	21,000 »	21,000 »
				TOTAL pour le Ministère de la Guerre, fr.	»	685,000 »	685,000 »
				Ministère des Finances.			
I.	»	3	»	Honoraires des avocats et des avoués du département : frais de procédure, dé- boursés, etc. (Exercices périmés et clos) fr.	9,711 31	»	9,711 31
III.	»	20	»	Indemnités, primes et dépenses diverses.	»	28,797 »	28,797 »
IV.	»	23	»	Traitement du personnel de l'enregistre- ment et du timbre. (Ex. clos) . . .	978 20	»	978 20
Id.	»	24	»	Traitement du personnel du domaine. (Ex. clos)	196 25	»	196 25
Id.	»	25	»	Traitement du personnel forestier. (Ex. clos)	61 40	»	61 40
Id.	»	26	»	Remises des receveurs. (Ex. clos) . .	58 39	»	58 39
Id.	»	28	»	Matériel. (Ex. 1882-clos et 1883) . . .	3 50	400 »	403 50

BUDGET DE L'EXERCICE 1883.				MINISTÈRES ET SERVICES.	MONTANT des crédits supplémentaires se rapportant à des dépenses		TOTAL par ARTICLE.
CHAPITRES		ARTICLES			des exercices 1882 et antérieurs.	de l'exercice 1883.	
anciens	nouveaux	anciens	nouveaux				
Id.	»	29	»	Dépenses du domaine. (Ex. clos) . . .	2,144 31	»	2,144 31
Id.	»	31	»	Intérêts moratoires en matières diverses. (Ex. clos)	292 18	»	292 18
				TOTAL pour le Ministère des Finances. fr.	13,445 54	29,197 »	42,642 54
				Non-valeurs et remboursements.			
II.	»	7	»	Enregistrement et domaines.— Restitu- tion de droits perçus abusivement, etc. (Ex. périmés et clos). fr.	5,917 93	»	5,917 93
				TOTAL pour le service des non-valeurs et remboursements. fr.	5,917 93	»	5,917 93
				TOTAL pour le Ministère des Finances .	13,445 54	29,197 »	42,642 54
				— — — de la Guerre .	»	685,000 »	685,000 »
				— — — des Travaux pu- bliers . . .	121,993 67	371,061 90	493,060 57
				— — — de l'Instruction publique. .	»	49,700 »	49,700 »
				— — — de l'Intérieur .	321,307 58	304,360 »	625,667 58
				— — — de la Justice .	17,500 »	14,163 42	31,663 42
				— — — service de la Dette pu- blique.	»	1,280,000 »	1,280,000 »
				ENSEMBLE. . . fr.	480,169 72	2,733,482 32	3,213,652 04